

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 76 (1950)  
**Heft:** 30

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

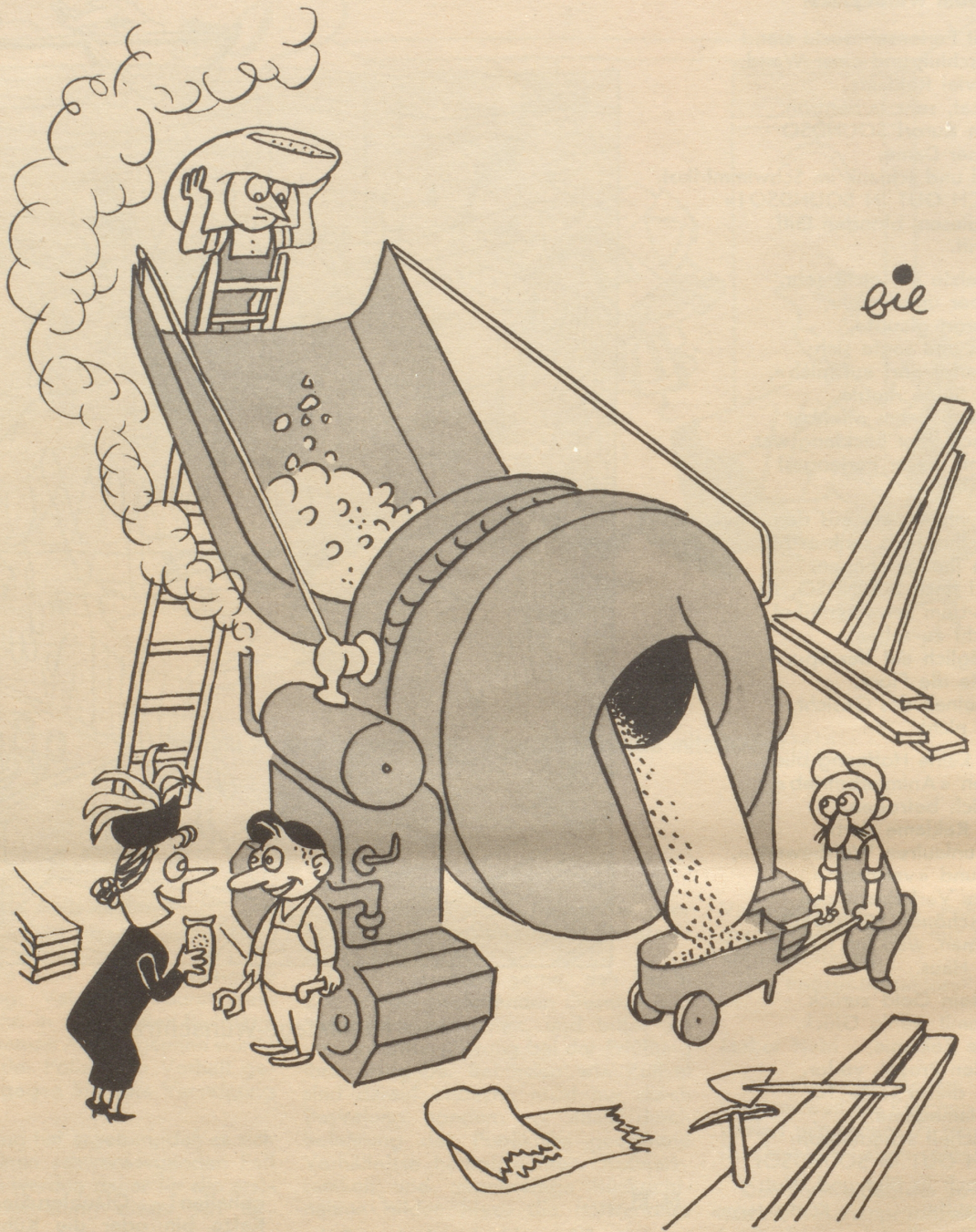
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





„Wetted Si so guet sii und mir min Kafi mahle?“



Erstes, altrenommiertes Haus am Platze  
 Stadtrestaurant - Grill - Bar - Restaurant français au ler  
 Neue Direktion: Armin Kiefer

## DER GOLDFISCH

W. E. Wiesner

Ein Goldfisch im Aquarium  
 Fand dieses Leben öd und dumm.  
 Er greift zum Stab und schnallt den Ranzen,  
 Schmückt seinen Hut mit Wasserpflanzen  
 Und macht sich nachts bei Mondenschein  
 Auf und davon --- ganz allein.  
 Er wandert viele hundert Meilen.

Doch nirgends will er länger weilen.  
 Die Welt ist schön. Die Welt ist reich.  
 Allein, dies ist dem Goldfisch gleich.  
 Er kehrt enttäuscht und schnell nach Hause  
 In seine stille Wasserklause.  
 Nun schwimmt er im Aquarium.  
 Er gähnt und bleibt wie früher stumm.